

**Gebrauchsanweisung Söll LED P3 Teichbeleuchtung 12V  
für Garten-, Koi- und Schwimmteich  
Anleitung zu Installation, Betrieb und Anwendung**



## LED Pond P-3



**DE Sehr geehrter Kunde,**

wir freuen uns über Ihr Vertrauen!  
 Ihr neues Gerät wurde nach dem Stand der Technik konstruiert und gefertigt.  
 Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme unbedingt diese Gebrauchsanweisung! Hier finden Sie alle Hinweise für einen sicheren Gebrauch und eine lange Lebensdauer des Gerätes. Beachten Sie unbedingt alle Sicherheitshinweise in dieser Anweisung!

**Inhaltsverzeichnis**

Bevor Sie beginnen.....	3
Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	3
Was bedeuten die verwendeten Symbole?.....	3
Zu Ihrer Sicherheit.....	4
Allgemeine Sicherheitshinweise.....	4
Ihr Gerät im Überblick.....	5
Bedienung.....	5
Inbetriebnahme.....	5
Aufstellen.....	5
Leuchtmittel ersetzen.....	6
Erdspieße anbringen.....	6
Beheben von Störungen.....	7
Technische Daten.....	8
Mängelansprüche.....	8
Hersteller/Inverkehrbringer-Adresse.....	8

## Bevor Sie beginnen...

DE

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch:

LEDPond P-3 ist für den Einsatz in normalen Teichen und Gartenanlagen (über und unter Wasser) geeignet. Es ist einsetzbar bei Wassertemperaturen von +4°C bis +40°C.

Explosive, brennbare, aggressive oder gesundheitsgefährdende Stoffe sowie Fäkalien dürfen nicht mit LEDPond P-3 in Verbindung gebracht werden.

Außerdem ist es nicht geeignet für Flüssigkeiten mit schmirgelnden Stoffen (z.B. Sand) oder mit Schmutz-, Sand-, Schlamm- oder Lehmbeimengungen.

Jede andere Verwendung ist bestimmungswidrig. Durch bestimmungswidrige Verwendung, Veränderungen am Gerät oder durch den Gebrauch von Teilen, die nicht vom Hersteller geprüft und freigegeben sind, können unvorhersehbare Schäden entstehen!

Den Netzstecker mit eingebautem Trafo nur mit einem Sicherheitsabstand von mindestens 2 m zum Wasser einstecken.

### Was bedeuten die verwendeten Symbole?

Gefahren-Hinweise und Hinweise sind in der Gebrauchsanweisung deutlich gekennzeichnet. Es werden folgende Symbole verwendet:



#### Art und Quelle der Gefahr!

Bei Missachtung des Gefahren-Hinweises entsteht Gefahr für Leib und Leben.



#### Art und Quelle der Gefahr!

Dieser Gefahren-Hinweis warnt vor Geräte-, Umwelt-, oder anderen Sachschäden.



#### Hinweis!

Dieses Symbol kennzeichnet Informationen, die zum besseren Verständnis der Abläufe gegeben werden.

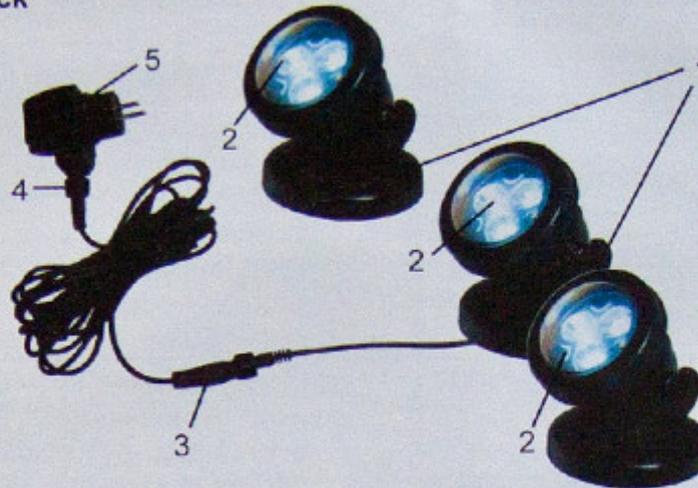
**DE** Zu Ihrer Sicherheit

**i** Allgemeine Sicherheitshinweise

- Für einen sicheren Umgang mit diesem Gerät muss der Benutzer des Gerätes diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Benutzung gelesen und verstanden haben.
  - Beachten Sie alle Sicherheitshinweise! Wenn Sie die Sicherheitshinweise missachten, gefährden Sie sich und andere.
  - Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn es einwandfrei in Ordnung ist. Ist das Gerät oder ein Teil davon defekt, muss es vom Söll Service instandgesetzt werden.
  - Verwenden Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Räumen oder in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen!
  - Netzstecker nicht mit nassen Händen anfassen! Netzstecker immer am Stecker, nicht am Kabel herausziehen.
  - Der Anschluss darf nur an Schutzkontakt-Steckdosen erfolgen, die fachgerecht installiert, geerdet und geprüft sind. Netzspannung und Absicherung müssen den Technischen Daten entsprechen.
  - Bei Betrieb an Gartenteichen und ähnlichen Plätzen muss das Gerät über eine Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (FI) mit einem Bemessungsfehlerstrom von nicht mehr als 30 mA versorgt werden.
  - Netzkabel nicht knicken, quetschen, zerren oder überfahren; vor scharfen Kanten, Öl und Hitze schützen.
  - Verlängerungskabel dürfen nicht verwendet werden.
  - Vor allen Arbeiten am Gerät Netzstecker ziehen.
  - Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren dürfen dieses Gerät nicht benutzen und müssen bei Inbetriebnahme vom Gerät ferngehalten werden.
  - Reparaturen grundsätzlich nur vom Elektrofachmann durchführen lassen. Bei unsachgemäß durchgeführten Reparaturen besteht die Gefahr, dass Flüssigkeit in die Elektrik des Gerätes eintritt.
  - Das mitgelieferte Kabel des Gerätes kann nicht ausgetauscht werden.
  - Das im Lieferumfang enthaltene Netzteil und die Steckverbindungen sind nicht wasserdicht. Sie dürfen nicht innerhalb des Wassers verlegt werden.
-  • Dieses Gerät gehört nicht in den Hausmüll! Entsorgen Sie es fachgerecht. Informationen dazu erhalten Sie beim zuständigen Abfallbeseitigungsverband.
-  • Schützen Sie Steckverbindungen vor Feuchtigkeit.

## Ihr Gerät im Überblick

- 1 Standfuß
- 2 Leuchte
- 3 Stecker/Buchse
- 4 Überwurfmutter
- 5 Netzstecker mit Trafo



## Bedienung

### Inbetriebnahme

Das Gerät wird komplett montiert geliefert. Achten Sie bei der Positionierung darauf, dass das Gerät für niemanden eine Gefahr darstellt.



#### Gefahr für Leib und Leben!

Bei nicht vorschriftsmäßigem Anschluss oder unsachgemäßer Handhabung kann die Kombination von Elektrizität und Wasser zum Tod oder schweren Verletzungen durch Stromschlag führen.

Nachdem das Gerät ans Stromnetz angeschlossen ist, läuft es automatisch an.



#### Lebensgefahr!

Netzstecker aller im Wasser befindlichen Geräte ziehen, bevor Sie ins Wasser greifen.

## Aufstellen

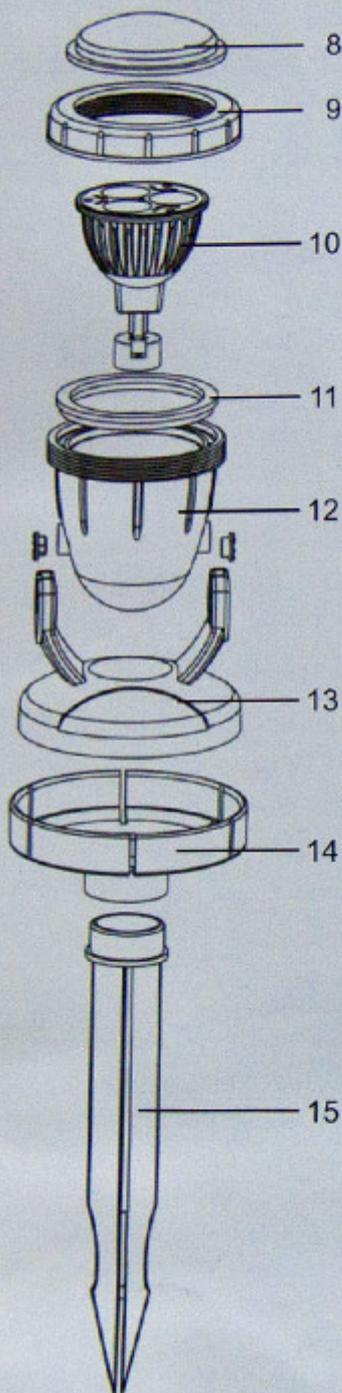
Standfuß (1) auf festen Grund stellen und Leuchte (2) einrasten lassen. Gewünschte Neigung der Leuchte (2) einstellen. Den Stecker (3) der Leuchte (2) mit Netzstecker (5) verbinden. Die Überwurfmutter (4) handfest anziehen. Die Leuchte im Garten oder Teich an der gewünschten Stelle positionieren und den Netzstecker in die Steckdose stecken.



#### Geräteschäden!

Gerät nicht an dimmbare Stromversorgung anschließen.

**DE Leuchtmittel ersetzen**



- 8 Glasscheibe
- 9 Schraubring
- 10 Leuchtmittel
- 11 O-Ring
- 12 Gehäuse
- 13 Standfuß
- 14 Erdspießhalterung
- 15 Erdspieß

Schraubring (9) abschrauben. Glasscheibe (8) und O-Ring (11) abnehmen, auf Beschädigung prüfen und ggf. ersetzen. Defektes Leuchtmittel (10) aus dem Gehäuse (12) entfernen. Neues Leuchtmittel einsetzen und in umgekehrter Reihenfolge zusammenbauen. Dabei nicht auf das Leuchtmittelglas fassen. Netzanschluss wiederherstellen und Funktion überprüfen.

Leistung: Maximal 3W pro Leuchtmittel (3 LEDs à 1W).

**Erdspieß anbringen**

Erdspießhalterung (14) über den Standfuß (13) stülpen bis diese einrastet.

Erdspieß in Erdspießhalterung (14) stecken.



**Schaden am Gartenteich!**

Erdspieße nicht durch Teichfolie bohren!  
Nur in natürlichen Untergrund spießen.

## Beheben von Störungen

DE



### Gefahr für Leib und Leben!

Unsachgemäße Reparaturen können dazu führen, dass Ihr Gerät nicht mehr sicher funktioniert. Sie gefährden damit sich und Ihre Umgebung.

Fehler/Störung	Ursache	Abhilfe
Lampe leuchtet nicht	Keine Netzspannung	Kabel, Stecker, Steckdose und Sicherung prüfen
Lampe leuchtet nicht	Fehlerstrom-Schutzschalter (FI-Schalter) ausgelöst	FI-Schalter einschalten
Lampe leuchtet nicht	Leuchtmittel defekt	Leuchtmittel wechseln
Leuchtkraft lässt nach	Lampenglas verschmutzt	Lampenglas reinigen
Wasser im Scheinwerfer	Dichtung defekt	Dichtungen ersetzen

Können Sie den Fehler nicht selbst beheben, wenden Sie sich bitte direkt an den Service. Beachten Sie bitte, dass durch unsachgemäße Reparaturen auch der Gewährleistungsanspruch erlischt und Ihnen ggf. Zusatzkosten entstehen.

**DE Technische Daten**

Leistung	12V 3x3W
Nennspannung primär	220-240V ~ 50 Hz
Nennspannung sekundär	12V ~ 700 mA 8,4 VA IP44
Schutzart Netzstecker	IP44 (für den Außenbereich)

**Mängelansprüche**

Unsere Produkte werden in modernen Produktionsstätten gefertigt und unterliegen einem international anerkannten Qualitätsprozess. Sollten Sie dennoch einen Grund zur Beanstandung haben, bringen Sie bitte diesen Artikel zusammen mit dem Kaufbeleg zu Ihrem Fachhändler.

Für unsere Produkte gilt die gesetzliche Gewährleistung ab Kaufdatum.

**Weitere Informationen und Tipps für die richtige Teichpflege erhalten Sie unter [www.soelltec.de](http://www.soelltec.de).**



**Söll GmbH**  
 Fuhrmannstr. 6  
 D-95030 Hof  
[www.soelltec.de](http://www.soelltec.de)  
[info@soelltec.de](mailto:info@soelltec.de)



Dieses PDF wurde erstellt von HR Internetmarketing GbR © 2017 für

[www.teich-filter.eu](http://www.teich-filter.eu) dem Onlineshop für Teiche und Teichfilter.

**Teichbeleuchtung** online im Shop kaufen.